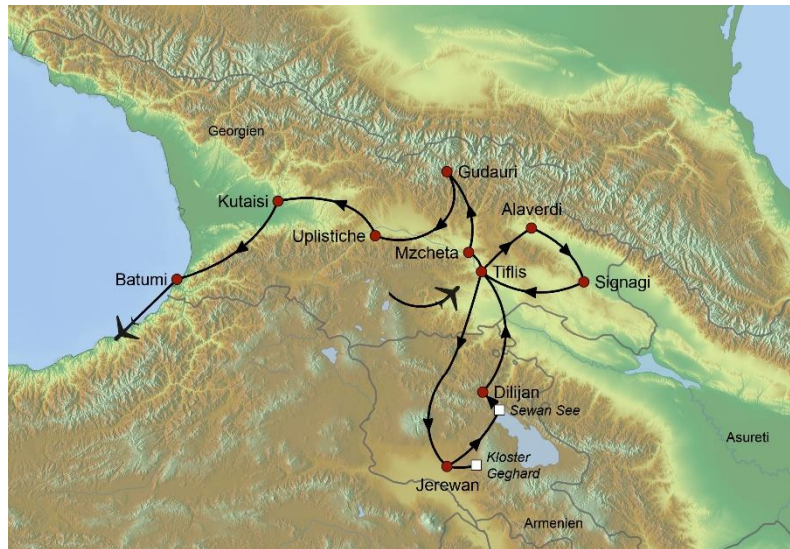




## Georgien & Armenien

12-tägige Gruppenreise  
im Mai 2022



### 1. Tag, Sonntag 08.05.2022: Stuttgart – Istanbul – Tiflis

Flug mit Turkish Airlines von Stuttgart via Istanbul nach Tiflis. Meet and Greet und Transfer ins Hotel, wo die Zimmer sofort zur Verfügung stehen.  
Übernachtung im Hotel Coste oder im Boutique Hotel Brim o.ä.

Voraussichtliche Flugzeiten

TK 1704	Stuttgart – Istanbul	07:20 – 11:15 Uhr
TK 386	Istanbul – Tiflis	13:15 – 16:30 Uhr

### 2. Tag, Montag 09.05.2022: Tiflis (F/A)

Nach dem Frühstück beginnen Sie mittags mit der Stadtbesichtigung von **Tiflis**. Hier werden Mythos und Geschichte, Kultur und Traditionen gemischt mit Moderne. Sie besuchen die **Metechi Kirche** sowie den Bezirk der Schwefelbäder. „Tbilisi“ bedeutet „die Stadt der warmen Quellen“ und tatsächlich begann das städtische Leben im Umfeld der Schwefelquellen. Anschließend Spaziergang durch die engen Straßen der Altstadt. Danach besuchen Sie das **Simon Janashia Nationalmuseum**, das die wertvollste Sammlung georgischer Kunstschatze bietet. Abendessen in einem georgischen Restaurant mit traditioneller Folklore. Übernachtung wie am Vortag.

### 3. Tag, Dienstag 10.05.2022: Tiflis: Alaverdi – Kisiskhevi – Signagi (F/M)

Am früheren Morgen fahren Sie nach **Signagi**, eine königliche Stadt umgeben von einer Wehrmauer mit 23 Türmen. Danach Fahrt nach **Kardenachi**. Besuch der Familie von Avtandil Bedenashvili mit Weinprobe und landestypischen Spezialitäten. Anschließend Fahrt nach **Alaverdi**, um die Klosteranlage und eine eindrucksvolle Kathedrale des 11. Jahrhunderts zu besichtigen. Das Kloster wurde im 6. Jahrhundert von einem assyrischen Mönch Ioseb Alawerdeli (Ioseb von Alawerdi) gegründet. Sie ist noch heute



die Hauptkirche der Region und wird als „Alawerdi-Dom“ oder „Weiße Perle Kachetiens“ bezeichnet. Der Dom ist die drittgrößte Kirche Georgiens. Im 11. Jahrhundert errichtete der König Kwirike neben der Kathedrale einen Weinkeller. Das bekannte Weingut „Badagoni“ schenkte dem berühmten Weinkeller ein neues Leben und übernahm die Restauration. Seit 2006 wird im Weinkeller des Klosters von den Mönchen Wein hergestellt. Bei einer georgischen Familie können Sie heute mehr über die Produktion von den berühmten Qvevri Weinkrügen erfahren. Anschließend werden Sie einen Hühnerbetrieb besuchen. Rückfahrt nach Tiflis. Übernachtung wie am Vortag.

#### 4. Tag, Mittwoch 11.05.2022: Tiflis -Haghpat (F/M/A)

Fahrt in Richtung zur ehemaligen deutschen Siedlung **Elisabethtal** (modern Asureti). Zwischen 1817 und 1819 wanderten schwäbische Pietisten nach Georgien ein. Etwa 500 Großfamilien gründeten nahe Tiflis, unterstützt von der russischen Regierung, acht Kolonien. In der Umgangssprache hießen sie bald die „Schwabendörfer“. Mittagessen bei einer einheimischen Familie mit Wein, der von Rebsorten stammt, die schon von deutschen Siedlern angebaut wurden. Das Dorf Elisabethtal wurde im Jahr 1818 von 72 deutschen Auswanderfamilien gegründet. Der damalige Zivilgouverneur wählte diesen Namen, weil die Gründung des Dorfes auf den Tag der Hl. Elisabeth fiel. Anschließend Weiterfahrt nach **Marneuli**. Besuch der Marneuli-Konservenfabrik. Sie ist die größte Lebensmittelfabrik Georgiens und verwendet nur einheimische Rohstoffe. Fahrt zur georgisch- armenischen Grenze nach Sadakhlo. Nach kurzen Grenzformalitäten Weiterfahrt zum Dorf **Haghpat**. Im reichsten Waldgebiet Armeniens mit seinen unzugänglichen Dörfern verbergen sich bedeutende Klöster und Bildungsstätten des Mittelalters. Die harmonische Abstimmung der nacheinander errichteten Gebäude ist eine architektonische Meisterleistung. Beinahe am Ende der Welt, auf einem Hochplateau mit herrlicher Aussicht gelegen, finden wir das Kloster Haghpat. Besuch eines privaten Vieh- und Landwirtschaftsbetriebs mit eigenen Schafen, Kühen, Hühnern und Schweinen. Begegnung und Gespräch mit dem Farmer. Übernachtung in Alaverdi im Hotel Tufenkian Dzoraget o.ä.

#### 5. Tag, Donnerstag 12.05.2022: Alaverdi - Odzun - Jerevan (F/M)

Fahrt durch die malerische Provinz Lori. Fahrt nach **Odzun** und Besuch des Klosters aus dem 7. Jahrhundert. Sie werden von einem Imker im selben Dorf bewirtet. Besuch im Imkerhaus mit Honigverkostung. Besuch eines typisch armenischen Weingutes mit einem sehr interessanten Spaziergang durch die Weinplantagen. Mittagessen in einem großen Garten mit Maulbeerbäumen bei einer Privatfamilie in der alten Stadt Ashtarak. Hier werden Sie erfahren wie die armenischen getrockneten Früchte zubereitet werden. Fahrt nach Jerevan. Übernachtung in Jerevan im Hotel Ani Plaza oder Hotel Central o. ä.

#### 6. Tag, Freitag 13.05.2022: Jerewan: Garni & Geghardt (F/A)

An diesem Tag fahren Sie Richtung Osten. Zuerst schauen Sie sich den hellenistischen **Tempel von Garni** an. Der Tempel ist wunderschön an der Asat Schlucht gelegen und ist das einzig erhalten gebliebene heidnische Heiligtum im ganzen Kaukasus. Nach der Besichtigung werden Sie auf einem Bauernhof das Lawaschbacken erleben. „Lawasch“ ist das armenische Nationalbrot, welches im armenischen Ofen (Tonir) gebacken wird. Anschließend Besuch eines privaten Landwirtschaftsbetriebs mit eigenen Tieren. Begegnung und Gespräch mit dem Farmer. Nur einige Kilometer weiter von Garni entfernt liegt die Spitze der mittelalterlichen armenischen Architektur, das **Höhlenkloster Geghardt**. Seit einigen Jahren ist dieses beeindruckende Höhlenkloster Kulturerbe der UNESCO. Besuch eines Saatgut-Vertriebs im Dorf Garni. Zurück in Jerewan besuchen Sie das **Mathenadaran Museum** – mit der größten armenischen Handschriftensammlung.



Man zählt hier fast 17.000 Handschriften, die in unterschiedlichen Zeitperioden entstanden sind. Man findet hier Handschriften aus verschiedenen Wissenschaften, Medizin, Musik und Poesie. Im Mathenadaran werden auch Hunderte von arabischen, persischen, griechischen, syrischen, lateinischen, ephioptischen, indischen und japanischen Handschriften aufbewahrt. Seit 1998 gehört der Mathenadaran zum UNESCO Programm „Memory of the World“. Abendessen und Übernachtung wie am Vortag.

### 7. Tag, Samstag 14.05.2022: Jerewan – Sewan – Dilijan (F/M/A)

Der Tag beginnt mit der Besichtigung der am Fuße des Ararat gelegenen Klosteranlage **Chor Wirap**. Hier liegen der Überlieferung nach die Anfänge der Christianisierung Armeniens, daher ist dieses Kloster ein berühmter Wallfahrtsort für alle Armenier. Anschließend geht die Fahrt über den Selim-Pass, einen der höchsten Pässe Armeniens. Durch reiche alpine Wiesen fahren Sie in die Wajoz Dsor Region. Unterwegs machen Sie Halt an der **Selim Karawanserei**. Diese wurde 1332 von Prinz Chesar Orbelian erbaut und bot Platz für Menschen und Tiere. Die Karawanserei ist ein anschaulicher Vertreter der mittelalterlichen profanen Architektur in Armenien. Der nächste Stopp ist **Noratus** – der berühmteste Friedhof in Armenien mit Hunderten von alten und modernen Chatschkaren (Kreuzsteinen). Die ältesten von ihnen werden mit dem 10. Jh datiert. Die Kreuzsteine sind eine armenische Erscheinung, die in sich sowohl heidnische als auch christliche Symbolik vereinen. Die ältesten erhalten gebliebenen Kreuzsteine in Armenien stammen aus dem 9. Jh. Im Laufe des Tages Besuch einer lokalen Farm und Verkostung von lokalem Käse sowie der Besuch eines Bauernhofes, bei dem Sie sehen können wie die armenischen Früchte, vor allem Aprikosen, Äpfel, Pflaumen, Weintrauben, Granatäpfel und Mandeln bearbeitet werden. Der Sewan See ist der größte See Armeniens und einer der größten Hochgebirgsseen der Welt, auf einer Höhe von 1.950 m ü. d. M. Neben dem Van See (heute Türkei) und dem Urmia See (heute Iran) war der Sewan See einer der drei größten Seen des Armenischen Königreiches. Er wird „die blaue Perle“ genannt. Abendessen bei einer armenischen Familie. Übernachtung im Hotel Best Western Paradise o. ä.

### 8. Tag, Sonntag 15.05.2022: Dilijan – Noyemberyan – Sadachlo - Tiflis (F/M)

Besichtigung des wunderschönen **Klosters Haghartsin** aus dem 12. Jahrhundert. Auch hier genießen Sie die Schönheit der armenischen Kreuzsteine. Anschließend Besuch und Gespräch mit der Vertretung vom berühmten armenischen Nationalpark von Dilijan. Hier gibt es die Möglichkeit einen schönen Spaziergang durch den Wald zu machen. Mittagessen bei einer Kunstschule, in einem schönen Garten. Anschließend Fahrt zur armenisch-georgischen Grenze. Nach kurzen Grenzformalitäten Fahrt zurück nach Tiflis. Rest des Nachmittags zur freien Verfügung. Übernachtung in Tiflis.

### 9. Tag, Montag 16.05.2022: Tiflis – Kazbek (F/A)

Am früheren Morgen starten Sie die Reise in Richtung **Mzcheta**, einer der ältesten Städte in Georgien, besiedelt seit dem zweiten Jahrtausend v. Chr. Heute ist Mzcheta ein UNESCO Welterbe mit vielen archäologischen und historischen Denkmälern. Anschließend Besuch einer Teefabrik im Dorf Saguramo, welche sich auf die Herstellung umweltfreundlicher und biologischer Produkte konzentriert und keine Zusatzstoffe enthalten. Weiter geht es nach Stepantsminda (Kazbegi) über den Kreuzpass mit einer Passhöhe von 2.395 m. Wenn das Wetter mitspielt kann man den „Mkinvartsveri auf Deutsch den „Eis –Gipfel“ sehen. Der **Berg Kazbegi** ist der dritthöchste Gipfel im Kaukasus. Die Bewohner von Chevi nennen diesen riesigen Vulkan, der über ihre Häuser ragt, oft „die Braut von Khevi“. Auffahrt per Allradfahrzeug (mit 5 Sitzplätzen) zur Dreifaltigkeitskirche von Gergeti. Die Kirche wurde im 14. Jh. gebaut und thront majestätisch auf einem Hügel vor der Bergkette. Im Laufes des Tages Besuch eines privaten Landwirtschaftsbetriebs mit eigenen Kühen, Hühnern und



Schweinen. Begegnung und Gespräch mit dem Farmer. Erfahren Sie mehr über das Dorfleben und sprechen Sie über die Landwirtschaft und Tierzucht vor Ort. Beim Besuch einer Künstlerin werden Sie beim Tee mit besonders typischen Köstlichkeiten (Rosenblättermarmelade, Kornelkirschenmarmelade, Walnussmarmelade...) in die georgische Filzarbeit eingeführt. Abendessen bei einer georgischen Familie. Hier können Sie gemeinsam das typisch georgische Gericht Khachapuri – Brot mit Käse zubereiten. Übernachtung in Kazbek im Hotel SNO o. ä.

#### 10. Tag, Dienstag 17.05.2022: Kazbek – Gelati – Kutaisi (F/M)

Fahrt nach **Uplistsiche** - „Die Festung des Herrn“. Einer der ältesten Siedlungen der Menschheit. Sie erkunden die antike Höhlenstadt aus dem 1. Jahrtausend v. Chr., die sich an der Kreuzung wichtiger Handelswege befindet. Besuch eines Familienweinguts auf dem der Winzer seit vielen Jahren wieder alte heimische Traubensorten anbaut und biologische Weine nach Georgischer Methode herstellt. Mittagessen und Weinverkostung. Weiter geht es nach **Kutaissi**. Besichtigung des Gelati Kloster (ca. 11 km entfernt), welches in der wunderschönen **Schlucht von Zkaltitela** liegt. Dieses Denkmal ist wegen seiner Mosaikarbeiten in der Kuppel und der berauschenden Farbigkeit der Wandmalereien ein wichtiges Beispiel georgischer Architektur des 12.-16. Jahrhunderts. Unter den vielen Fresken ist das Porträt von David dem Erbauer dargestellt. Seit 1994 gehört der Gelati Klosterkomplex zum UNESCO-Welterbe. Übernachtung in Kutaissi im Hotel King David o.ä.

#### 11. Tag, Mittwoch 18.05.2022: Kutaisi – Batumi (F/A)

Am frühen Morgen Fahrt nach **Batumi**. Besuch des botanischen Gartens, der mit über 5.000 verschiedenen Pflanzenarten der zweitgrößte Park Georgiens ist. Der Garten liegt neun Kilometer von Batumi entfernt am Schwarzen Meer. Er erstreckt sich vom Meeresspiegel bis auf mehr als 100 Meter Höhe entlang einer steilen Hügelkette. Das subtropische Klima der Region ist den Pflanzen besonders zuträglich. Fahrt nach Batumi und Besichtigung der Altstadt mit ihren historischen Straßen. Batumi ist eine der ältesten Städte Georgiens, die seit dem 3. Jahrhundert vor Christi bewohnt ist. Abendessen und Übernachtung in Batumi im Colosseum Marina Hotel o. ä.

#### 12. Tag, Donnerstag 19.05.2022: Batumi – Istanbul – Stuttgart (F)

Am Morgen Transfer zum Flughafen und Rückflug mit Turkish Airlines via Istanbul nach Stuttgart.

Voraussichtliche Flugzeiten:

TK 391	Batumi – Istanbul	10:25 – 11:30 Uhr
TK 1387	Istanbul – Stuttgart	16:25 – 18:20 Uhr

Änderungen vorbehalten

(F=Frühstück / M = Mittagessen / A=Abendessen)



### Leistungen:

- Linienflug mit Turkish Airlines von Stuttgart nach Tiflis und zurück von Batumi (jeweils via Istanbul) / Economy Class, 30 kg Freigepäck
- Flughafensteuern, Sicherheitsgebühren und Treibstoffzuschläge
- 11 Übernachtungen in Hotels der Mittelklasse inkl. Frühstück
- 6x Mittagessen, 6x Abendessen
- qualifizierte deutschsprechende Reiseleitung vor Ort
- Fahrten und Transfers im landestypischen, klimatisierten Reisebus (Größe der Teilnehmerzahl entsprechend)
- Ausflüge und Besichtigungen wie im Programm beschrieben
- sämtliche Eintrittsgelder für die angegebenen Besichtigungen
- ausführliche und informative Reiseunterlagen inkl. Kofferband
- 1 Reiseführer pro Buchung
- 1x Weinverkostung
- 1x Jerewan Brandy Company Verkostung von zwei Cognacsorten
- 1x Flasche 0,5 ltr. Mineralwasser pro Person/Tag
- Umweltbeitrag „Grünes Klima“

### nicht enthalten:

- Getränke und weitere Mahlzeiten
- Trinkgelder und Ausgaben persönlicher Art
- optionale Aktivitäten
- Versicherungen

### Anmeldung bis 15. November 2021

### Preise Mai 2022

<b>Preise (netto)</b>			
	ab 10	ab 15	ab 20
Mindestteilnehmer			
Pro Person im Doppelzimmer	€ 2.245,-	€ 2.195,-	€ 2.095,-
Einzelzimmerzuschlag	€ 425,-	€ 425,-	€ 425,-

\*\*\* Preise vorbehaltlich Verfügbarkeit zum Zeitpunkt der Buchung.  
 Programmänderungen vorbehalten. \*\*\*



## WICHTIGE VORAB-INFORMATIONEN ZU IHRER REISE (A-Z)

### Einreisebestimmungen:

Für deutsche Staatsbürger gelten folgende Einreisebestimmungen (Stand: 29.07.2021):  
Georgien: Reisedokumente müssen vom Zeitpunkt der Einreise bis zum Zeitpunkt der Ausreise gültig sein. Deutsche Staatsangehörige können visumfrei nach Georgien einreisen und sich dort bis zu einem Jahr aufhalten.

Armenien: Reisedokumente müssen fünf Monate über die Reise hinaus gültig sein. EU-Staatsangehörige können visumfrei nach Armenien einreisen und sich in Armenien bis zu 180 Tage pro Kalenderjahr aufhalten.

Bestimmungen in Bezug auf Corona / Tests / Impfungen werden sich bis zu Ihrem Reiseterrmin vermutlich noch ändern. Wir informieren Sie rechtzeitig vor Abreise über die entsprechenden Bestimmungen.

Bitte weisen Sie uns vor Buchung darauf hin, falls Sie eine andere oder doppelte Staatsbürgerschaft haben, so dass wir Ihnen die entsprechenden Einreisebestimmungen zukommen lassen können.

### Gesundheitsvorsorge/Impfvorschriften:

Für die Einreise sind derzeit keine Impfungen vorgeschrieben (Stand: 29.07.2021).

Welche allgemeinen Impfungen vorzunehmen sind, ist abhängig vom aktuellen Infektionsrisiko vor Ort, von der Art und Dauer der geplanten Reise, vom Gesundheitszustand sowie dem eventuell noch vorhandenen Impfschutz des Reisenden. Da im Einzelfall unterschiedlichste Aspekte zu berücksichtigen sind, empfiehlt es sich immer, rechtzeitig (etwa 4 bis 6 Wochen) vor der Reise eine persönliche Reise-Gesundheits-Beratung bei einem reisemedizinisch erfahrenen Arzt oder Apotheker in Anspruch zu nehmen.

### Grünes Klima:

Klimaneutral die Welt entdecken! Umweltbewusstsein ist ein wichtiger Teil unserer Reisephilosophie. Daher haben wir bereits 2006 ein Projekt ins Leben gerufen, durch das CO<sub>2</sub>-Emissionen neutralisiert werden, die aus dem Reisebetrieb resultieren.

Unter dem Motto **grünes Klima** pflanzen wir seitdem zwei neue Bäume für jede Tonne produziertes CO<sub>2</sub> auf brachliegenden Flächen in Paraguay. Dieses Engagement ist ökologisch sinnvoll, bindet große Mengen der Treibhausgase, verbessert die Wasserrückhaltefähigkeit der Böden und schafft neue Lebensräume für viele Tierarten. Positiver Nebeneffekt: Mit dem Projekt **grünes Klima** verbessern sich auch die Lebensbedingungen der örtlichen Bevölkerung durch Aus- und Weiterbildung in unserem Forstbetrieb.

Reisen Sie mit einem rundum guten Gefühl. Begleiten Sie uns auf dem Weg in eine klimafreundliche Zukunft und erfahren Sie mehr unter [www.gruenesklima.de](http://www.gruenesklima.de).



### Klimatabellen:

Tiflis / Georgien	Jan	Feb	Mär	Apr	Mai	Jun	Jul	Aug	Sep	Okt	Nov	Dez
Tagestemperatur	7	8	13	17	24	28	30	30	26	20	14	9
Nachttemperatur	-1	0	3	8	12	16	19	18	15	9	5	1
Sonnenstunden/Tag	3	4	5	5	7	9	9	8	6	6	3	2
Niederschlagstage/Monat	6	7	8	13	12	11	8	9	8	7	7	7

Jerewan / Armenien	Jan	Feb	Mär	Apr	Mai	Jun	Jul	Aug	Sep	Okt	Nov	Dez
Tagestemperatur	1	3	12	18	24	29	32	33	28	21	13	6
Nachttemperatur	-8	-5	1	7	11	14	19	18	13	8	3	-2
Sonnenstunden/Tag	3	4	6	7	9	11	12	11	10	8	5	3
Niederschlagstage/Monat	5	5	6	7	8	5	2	2	2	5	4	5

Bitte beachten Sie bei Ihrer Kleiderauswahl, dass es in höher gelegenen Regionen durchaus kühl und windig sein kann.

### Mobilität:

Die angebotene Reise ist im Allgemeinen für Personen mit eingeschränkter Mobilität nicht geeignet. Auf Verlangen stellen wir gerne genaue Informationen über eine solche Eignung unter Berücksichtigung der Bedürfnisse des Reisenden zur Verfügung.

### Reiserücktritt:

Jeder Reisende kann vor Reisebeginn gegen Zahlung der vom Reiseveranstalter Miller Reisen GmbH verlangten Entschädigungspauschale lt. entsprechenden ARB jederzeit vom Vertrag zurücktreten.

### Reiseschutz:

Wir empfehlen allen Teilnehmern den Abschluss einer Reiserücktrittskostenversicherung oder einer Versicherung zur Deckung der Kosten einer Unterstützung einschließlich einer Rückbeförderung bei Unfall, Krankheit oder Tod.

### Zahlungsmodalitäten:

Die Rechnungsstellung an die Teilnehmer erfolgt über die VdAW Beratungs- und Service GmbH in Form einer Abschlagszahlung von 80% des Reisepreises und einer Schlussrechnung. Voraussetzung für die Abwicklung der Reise und den pünktlichen Versand der Reiseunterlagen ist die vollständige Begleichung der Gesamtreisekosten, spätestens 30 Tage vor Reisebeginn, durch die VdAW GmbH.

Stand: 08.07.2021 / jem